

**Zeitschrift:** Fachblatt für schweizerisches Heim- und Anstaltswesen = Revue suisse des établissements hospitaliers  
**Herausgeber:** Verein für Schweizerisches Heim- und Anstaltswesen  
**Band:** 42 (1971)  
**Heft:** 12

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 05.05.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Offene Stellen

### **Kinderheim Mätteli Sonderschulheim, Münchenbuchsee BE**

In unserem Sonderschulheim für praktisch bildungsfähige Kinder im Schulalter sind auf den 1. April 1972 zwei Stellen frei als

## **Miterzieherinnen**

Zusammen mit der Gruppenleiterin sind Sie in enger Teamarbeit selbständig verantwortlich für die Betreuung, Führung und Anleitung von 10 Kindern ausserhalb der Unterrichtszeit.

Wir bieten: Zeitgemässe Arbeitsbedingungen, fortschrittliche Freizeit- und Ferienordnung, Besoldung nach kantonalem Reglement.

Anfragen und Bewerbungen an die Leitung des Sonderschulheimes Mätteli (H. Walther), Schöneggweg 60, 3053 Münchenbuchsee BE, Tel. (031) 86 00 67. I/719-NW

---

Wir suchen für das **Altersheim Bussnang** in **Bussnang TG** einen

## **Pfleger oder Hilfspfleger**

für die Männerabteilung.

Ferner suchen wir eine

## **Hilfsköchin oder Tochter**

zur Mithilfe in der Küche und als tatkräftige Hilfe im Haus. Eintritt sofort oder nach Vereinbarung.

Wir bieten gute Anstellungsbedingungen und gezielte Freizeit.

Anfragen und Offerten sind zu richten an Verwaltung des Altersheims Bussnang, 9565 Bussnang TG. Wir geben auch gerne telefonische Auskunft. Sie erreichen uns unter (072) 5 12 39.

I/528-O

---

### **Davos — Altersheim der Landschaft Davos**

Wir suchen auf Jahresende oder nach Uebereinkunft für unser Altersheim mit 50 Insassen gutausgewiesene

## **Heimleiterin**

evtl.

## **Leiterehepaar**

Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen erwartet gerne der Präsident des Stiftungsrates: Jak. Meisser, 7272 Clavadel/Davos, Telefon (083) 3 59 20. I/510-O

Das Städtische Waisenhaus Entlisberg, Zürich, sucht auf 1. Januar 1972

## **Erzieherin**

für die Betreuung einer Mädchengruppe und eine

## **Heimgehilfin**

zu einer Knabengruppe.

Besoldung und Anstellungsbedingungen nach Städt. Reglement, 5-Tage-Woche (44 Std.).

Schreiben oder telefonieren Sie an Städt. Waisenhaus Entlisberg, Butzenstr. 49, 8038 Zürich. Tel. (01) 45 10 11. I/753-ZH

### **Platanenhof Oberuzwil**

St. Gallisches Erziehungs- und Lehrlingsheim für Jugendliche

Gesucht wird ein einsatzfreudiger

## **Erzieher**

zur Betreuung einer Gruppe von schulentlassenen Burschen (vorwiegend in interner oder externer Lehre). Besoldung nach revidierter kantonaler Verordnung.

Näher Auskunft erteilt die Heimleitung des Platanenhofes, T. Rusterholz, 9242 Oberuzwil SG, Telefon (073) 51 33 51. I/520-O

#### **Altersheim Schleitheim**

Zur selbständigen Leitung unserer neuen Pflegeabteilung (9 Betten), die im Herbst 1972 eröffnet wird, suchen wir eine

### **Krankenschwester**

zusätzlich benötigen wir, als Stellvertreterin der Abteilungsschwester, eine

### **Pflegerin für Chronischkranke**

Wir bieten: sehr gute Besoldung, Anschluss an Personalfürsorgeversicherung, 44-Std.-Woche, schöne Wohnmöglichkeit im Heim.

Stellenantritt: Herbst 1972 oder früher.

Anmeldungen und Anfragen bitte an Verwaltung Altersheim Schleitheim, 8226 Schleitheim, Tel. (053) 6 43 03, I/788-ZH

Wir suchen per sofort oder später eine

### **Dauernachtwache**

einige

### **Psychiatrie- oder Krankenschwestern**

ferner drei

### **Lernschwestern**

für den im April 1972 beginnenden 3jährigen Lehrgang.

Günstige Anstellungsbedingungen, 5-Tage-Woche, halbstündliche Bahnschnellverbindungen mit dem nahen Zürich.

Anfragen erbeten an Oberschwester, Sanatorium Hohenegg, Psychiatrische Klinik, 8706 Meilen am Zürichsee, Tel. (01) 73 00 88. I/787-ZH

#### **Kinderheim Mätteli Sonderschulheim, Münchenbuchsee**

Wir suchen für die selbständige Führung unserer Ferienstation — Abteilung mit 10 z. T. stark geistig und mehrfachbehinderten Kinder im Alter zwischen 5 und 15 Jahren — eine pädagogisch und pflegerisch ausgebildete, erfahrene

### **Leiterin**

In Frage kommen: Dipl. Heimerzieherin, Psychiatrieschwester oder Person mit anderer gleichwertiger Ausbildung. Stellenantritt 1. 4. 1972.

Aufgabe: Führung eines Mitarbeiter-Teams von 5 bis 6 Personen in Zusammenarbeit mit der Heimleitung, Betreuung, Führung und Anleitung der Ferienkinder.

Wir bieten: Zeitgemässe Arbeitsbedingungen, fortschrittliche Freizeit- und Ferienordnung, Besoldung nach kantonalem Reglement.

Anfragen und Bewerbungen an die Leitung des Sonderschulheimes Mätteli (H. Walther), Schöneggweg 60, 3053 Münchenbuchsee, Telefon (031) 86 00 67. I/679-NW

In unsere Kinderkrippe (Tagesheim) nach Kreuzlingen am Bodensee suchen wir möglichst bald eine

### **Säuglingsschwester**

oder

### **Kinderpflegerin**

als Hilfe und gelegentliche Vertretung unserer Leiterin. Wir würden Ihnen gerne unsere Höckli oder auch die 5- bis 6jährigen ganz selbständig anvertrauen. Unsere Lehrtöchter würden Ihnen bei der Betreuung helfen.

Wir bieten Ihnen einen zeitgemässen Lohn, 5-Tage-Woche, Samstag/Sonntag geschlossen.

Wollen Sie unsere Kinderkrippe einmal persönlich ansehen? Wir würden uns freuen, von Ihnen eine positive Antwort zu erhalten.

Für weitere Auskünfte steht Ihnen unsere Frau L. Hornung, Schulstr. 7, 8280 Kreuzlingen, Tel. (072) 8 21 96, gerne zur Verfügung. I/531-O

## Sozialamt der Stadt Zürich

Im Jugendheim der Stadt Zürich in Winterthur-Hegi ist die Stelle der

# Heimleiterin

auf Frühjahr 1972 neu zu besetzen.

**Tätigkeitsgebiet:** Leitung eines Kleinheimes für 15 schulpflichtige Kinder, welche aus sozialen Gründen betreut werden müssen. Dauer der Aufenthalte 1 bis 9 Jahre. Die Kinder besuchen die Dorfschule.

**Anforderungen:** Geschick im Umgang mit Kindern, Befähigung zur Führung von Mitarbeiterinnen.

**Ausbildung:** Schule für Soziale Arbeit, Heilpädagogisches Seminar, Erzieherische Schule oder gleichwertige Ausbildung.

**Besoldung:** Im Rahmen der städtischen Besoldungsverordnung. Pensions-, Unfall- und Invaliditätsversicherung. Geregelter Arbeitszeit, Fünftage-Woche.

**Anmeldung:** Handschriftliche Bewerbungen mit genauen Angaben über Personalien, Bildungsgang und bisherige Tätigkeit sind unter Beilage von Zeugnisabschriften sowie einer Foto bis 15. Januar 1972 an den Vorstand des Sozialamtes, Frau Stadträtin Dr. E. Lieberherr, Walchestr. 31, 8006 Zürich, einzureichen. Nähere Auskunft erteilt der Chef des Jugendamtes I, Stampfenbachstr. 63, 8006 Zürich, Tel. (01) 29 20 11, intern 2852.

Sozialamt der Stadt Zürich  
I/744-ZH

## Kant. Erziehungsheim Klosterfichten Basel-Stadt

Wir suchen zwei

# Erzieherinnen

zur Führung der 2 Gruppen (6 bis 8 Buben 1. bis 3. Schuljahr und 6 bis 8 Buben 4. bis 6. Schuljahr) und einen

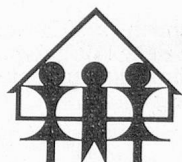
# Erzieher

zur Führung von 8 bis 10 Buben des 7. bis 9. Schuljahres.

Die Aufgabe erfordert Geschick in der Führung von verhaltensgestörten Knaben, manuelles Können für den Werkunterricht, Freude zur Zusammenarbeit mit dem Hauspsychiater, Wille zur Einordnung in eine grosse Hausgemeinschaft und die Fähigkeit Praktikantinnen zu führen.

Geboten wird geregelte Arbeits- und Freizeit, beste Entlohnung nach neuem kantonalen Lohngesetz.

Anfragen und Bewerbungen sind zu richten an:  
Erziehungsheim Klosterfichten Basel, Post: 4142  
Münchenstein (Tel. (061) 46 00 10. I/697-NW



Pestalozziheim  
Pfäffikon ZH

Ab Januar 1972 oder nach Vereinbarung werden in unserem Sonderschulheim für schwachbegabte Mädchen und Knaben die Stellen von zwei

# Erzieherinnen

frei.

**Aufgabenbereiche:** Gruppenleiterin bei den 9 kleinen Knaben und führen einer Werkgruppe an zwei Nachmittagen — Gruppenleiterin bei den 9 kleinen Mädchen und Hauptverantwortliche für das Mädchenhaus.

**Anforderungen:** Heilpädagogisch interessierte, selbständige Persönlichkeiten, die Freude am Werken haben, Teamarbeit schätzen und bereit sind, sich zum Wohle der Kinder zu engagieren.

**Besoldung:** Nach kantonomer Verordnung.

Wünschen Sie mehr zu erfahren oder sich zu bewerben, wenden Sie sich an die Heimleitung, Hochstrasse 33, 8330 Pfäffikon ZH, Telefon (01) 97 53 55. I/753-ZH

Schätzen Sie:

- den Umgang mit Jugendlichen
- eine fortschrittliche Erziehungsarbeit
- regelmässige Supervision
- gute Zusammenarbeit
- geregelte Freizeit
- nur einmal monatlich Sonntagsdienst
- zeitgemässe Entlohnung
- schöne Lage am See, in Stadtnähe

dann hätten Sie sicher Freude, meine Nachfolgerin als

# Gruppenleiterin

in einer Haushaltungsschule für geistigbehinderte Töchter zu werden. Meine Stelle wird infolge Heirat auf Frühjahr 1972 frei.

Richten Sie ihre telefonischen oder schriftlichen Anfragen an Haushaltungsschule «Salesianum», 6300 Zug, Telefon (042) 21 00 54. I/94-I



**Was** wir suchen, sind zwei jüngere Psychiatrieschwestern oder Erzieherinnen

**Wozu** als **Gruppenleiterinnen**

für die Betreuung entweder einer Gruppe von 12 geistig behinderten oder von 6—8 zum Teil fahrschulgebundenen, zum Teil verhaltensgestörten, geistig behinderten Töchtern. Die Betreuung erstreckt sich auf die Zeit, die ausserhalb der Werkstattarbeit liegt.

**Wer** hat Interesse?

**Wir** haben pro Monat einmal Dienst über das Wochenende, im übrigen frei ab Freitagabend bis Montagmorgen.

**Wohin** schreiben oder telefonieren Sie? — Bitte an

Arbeitszentrum für Behinderte, 4802 Strengelbach bei Zofingen, Telefon (062) 51 26 22 (verlangen Sie bitte Herrn Parkinson). I/711-NW

Wir suchen auf den Frühling 1972 oder früher

**Erzieherin-  
Gruppenleiterin**  
oder  
**Erzieher-Gruppenleiter**  
sowie zwei  
**Miterzieherinnen**

Unser Heim betreut 40 schulpflichtige Mädchen und Knaben.

Wie bieten gute Besoldung nach kantonalem Reglement, alternierende 5-Tage-Woche, 5—6 Wochen Ferien. Eintritt in die Pensionsversicherung möglich.

Bewerbungen sind an die Heimleitung zu richten, die auch gerne nähere Auskünfte erteilt.

Jugendheim auf dem Freienstein, 8427 Freienstein ZH, Telefon (01) 96 21 17. I/754-ZH



**Kantonales Kinderbeobachtungsheim  
4438 Langenbruck**

im Jura, 750 m ü. M., sucht

**Erzieherin**

zu kleiner Beobachtungsgruppe mit normalbegabten Schulkindern im Alter bis zu 12 Jahren, eine selbständige, interessante und vielseitige heilpädagogische Aufgabe mit allem erwünschten Komfort: Fortbildungsmöglichkeit im Heim, Autobenützung, TV, modernes, ruhiges und sonniges Zimmer in herrlicher Landschaft, kant. baselländische Entlohnung, gut geregelte Freitage und Ferien, Eintritt 1. 1. 1972 oder später.

Interessentinnen bitte melden: Tel. (062) 60 14 60 bei U. und K. Frankenberger-Zaugg, Heimleitung. I/695-NW

Das **Landheim Erlenhof** in Reinach bei Basel sucht dauernd **neue Lösungen für neue Aufgaben**. Im Frühjahr 1972 soll eine Erziehungsgruppe eröffnet werden, für deren Betreuung

**3 Mitarbeiter  
als  
Erziehungsteam**

eingestellt werden. Darunter soll sich mindestens eine Erzieherin befinden.

Die acht bis neun Jugendlichen erwarten von ihren erwachsenen Partnern nicht nur berufliche Erfahrung, sondern auch Originalität und Durchhaltevermögen.

Das Heim unterstützt diesen Einsatz mit zeitgemässen Arbeitsbedingungen und mit der Gelegenheit zur Weiterbildung.

Gruppen oder einzelne Erzieher, welche sich für diese Form des Engagements interessieren, wenden sich an den Leiter des Landheims Erlenhof, Herrn G. Schaffner, 4153 Reinach, Telefon (061) 76 45 45. I/684-NW

Die Kinderpsychiatrische Beobachtungs- und Therapiestation Sonnenhof in Ganterschwil, Kanton St. Gallen, sucht auf Frühling 1972 eine

## Sozialarbeiterin

Arbeitsbereich: Führung unserer kleinen Kindergarten-Therapiegruppe mit 3-4 verhaltensgestörten Kindern; Anleitung der ganzen Gruppe während der Kindergartenzeit und Übernahme von Einzelbehandlungen unter Anleitung des Arztes. — Mithilfe bei der Abklärung der Verhaltensschwierigkeiten der Kinder und Fähigkeit zur Mitarbeit in ärztlich-psychologisch-pädagogischem Team.

Anforderungen: Diplom einer Schule für Soziale Arbeit, einer Heimerzieherschule oder des Kindergärtnerinnenseminars.

Anstellungsbedingungen: Besoldung nach kant. Lehrer-Besoldungsgesetz, Heim- und Sonderzulagen, 10 Wochen Ferien, jedes Wochenende frei, Weiterbildungsmöglichkeiten.

Auskunft und Anmeldung an die Leitung des Heimes: H. Möhl, Sonnenhof, 9608 Ganterschwil, Telefon (073) 33 26 33. I/508-O

### Städtisches Jugendheim Erika, 8037 Zürich

Für die selbständige Führung einer Gruppe von 9 schulpflichtigen Knaben und Mädchen sowie einer Gruppe von 9 schulentlassenen Burschen suchen wir je eine

## Erzieherin

Jeder Gruppe ist noch eine weitere Betreuungsperson zugeteilt. Die Kinder und Burschen sind mehr oder weniger normalbegabt und verhaltensgestört. Sie besuchen die öffentlichen Schulen oder absolvieren eine externe Lehre oder Anlehre.

Die Anstellungsbedingungen entsprechen den Richtlinien für das Personal in Heimen der Stadt Zürich. Das Heim liegt im Herzen der Stadt mit vielen Möglichkeiten der Weiterbildung und der kulturellen Betätigung oder Erholung.

Anfragen und Bewerbungen sind zu richten an Jugendheim Erika, Rötelstrasse 53, 8037 Zürich, Telefon (01) 26 97 53. I/757-ZH

Altersheim Lenzburg sucht auf 15. Februar 1972 eine junge, tüchtige

## Köchin

die fähig ist, eine Küche mit zirka 80 Menus selbständig zu führen. Wir bieten gute Entlohnung, 3 Wochen Ferien pro Jahr, geregelte Freizeit, modernes Zimmer mit Dusche und Kochgelegenheit.

Offerten sind zu richten an die Heimleitung des Altersheims, 5600 Lenzburg, Tel. (064) 51 43 21. I/728-NW

### Sozialamt der Stadt Zürich

Im Kinderheim der Stadt Zürich in **Flims-Waldhaus** ist die Stelle der

## Heimleiterin

auf 1. Januar oder Frühjahr 1972 neu zu besetzen.

**Tätigkeitsgebiet:** Leitung eines nach modernen Gesichtspunkten betriebenen, 26 Plätze aufweisenden Kinderheims für schulpflichtige Kinder, welche aus gesundheitlichen oder sozialen Gründen betreut werden müssen. Eigene Heimschule.

**Anforderungen:** Geschick im Umgang mit Kindern. Befähigung zur Führung von Mitarbeiterinnen.

**Ausbildung:** Heilpädagogisches Seminar, Schule für Soziale Arbeit, Erzieherschule, Kindergärtnerinnenseminar oder gleichwertige Ausbildung.

**Besoldung:** Im Rahmen der städtischen Besoldungsverordnung. Pensions-, Unfall- und Invaliditätsversicherung. Geregelte Arbeitszeit, Fünf-Tage-Woche.

**Anmeldung:** Handschriftliche Bewerbungen mit genauen Angaben über Personalien, Bildungsgang und bisherige Tätigkeit sind unter Beilage von Zeugnisabschriften sowie einer Foto bis spätestens 31. Dezember 1971 an den Vorstand des Sozialamtes, Frau Stadträtin Dr. E. Lieberherr, Walchestrasse 31, 8006 Zürich, einzureichen. Nähere Auskunft durch den Chef des Jugendamtes I, Stampfenbachstrasse 63, 8006 Zürich, Tel. (01) 29 20 11, intern 2852. I/509-O

Sozialamt der Stadt Zürich

## Sozialamt der Stadt Zürich

Im Jugendheim Rivapiana der Stadt Zürich in **Minusio-Locarno** ist die Stelle des

# Heimleiter- Ehepaares

auf Frühjahr 1972 neu zu besetzen.

**Tätigkeitsgebiet:** Leitung eines nach modernen Gesichtspunkten betriebenen, 38 Plätze aufweisenden Jugendheims für schulpflichtige Kinder, welche aus sozialen Gründen betreut werden müssen. Eigene Heimschule.

**Anforderungen:** Initiative, aufgeschlossene und kontaktfreudige Persönlichkeit. Geschick in der Förderung und Führung von Kindern. Organisationstalent, Fähigkeit zur Führung eines Mitarbeiterstabes.

**Ausbildung:** Schule für Soziale Arbeit, Heilpädagogisches Seminar, Erzieherische Schule oder gleichwertige Ausbildung, allenfalls Lehrer mit Heimenerfahrung.

**Besoldung und Unterkunft:** Im Rahmen der städtischen Besoldungsverordnung; Pensions-, Unfall- und Invaliditätsversicherung; Wohnung separat in stadteigenem Haus mit prachtvollem Park am Langensee.

**Anmeldung:** Handschriftliche Bewerbungen mit genauen Angaben über Personalien, Bildungsgang und bisheriger Tätigkeit sind unter Beilage von Zeugnisabschriften sowie einer Foto bis 15. Januar 1972 an den Vorstand des Sozialamtes, Frau Stadträtin Dr. E. Lieberherr, Walchestrasse 31, 8006 Zürich, einzureichen. Nähere Auskunft erteilt der Chef des Jugendamtes I, Stampfenbachstrasse 63, 8006 Zürich, Tel. (01) 29 20 11, intern 2852. I/91-TI

Der Vorstand des Sozialamtes

## Schifferkinderheim

Weilerweg 3, 4057 Basel

**36 Mädchen und Knaben (6—16 Jahre)** aus Schifferfamilien und aus Basel, welche die öffentlichen Schulen besuchen, werden gegenwärtig von uns betreut.

Für die Führung der vier «Wohn-Familiengruppen» suchen wir auf Frühjahr 1972 oder nach Uebereinkunft

## qualifizierte, ausgebildete Mitarbeiter

Unser Heim wird nach neuzeitlichen Grundsätzen geführt.

**Wir bieten:** moderne Gruppenwohnungen, Möglichkeit zu externem Wohnen, Lohn und Anstellung gemäss den fortschrittlichen Bedingungen der Stadt Basel, Zusammenarbeit mit Fachleuten, Möglichkeiten zur persönlichen Weiterbildung.

**Auskünfte** erteilt die Heimleitung (Telefon 061/33 74 77) sowie der Sozialpädagogische Dienst der Schulen des Kantons Basel-Stadt, Münsterplatz 17, 4051 Basel, Telefon (061) 25 64 80, intern 3334.

**Schriftliche Bewerbungen** an den Präsidenten der Heimkommission, H. Herold, c/o Schweizerische Reederei AG, Wiesendamm 4, 4019 Basel. I/692-NW

## Kinderpsychiatrische Beobachtungs- und Therapiestation «Sonnenhof», 9608 Ganterschwil

Auf Frühjahr 1972 möchten wir unsere Beobachtungs- und Therapiestation Sonnenhof um eine Gruppe vergrössern. Wir suchen deshalb eine

# Erzieherin

einen

# Gruppenleiter

Wenn Sie an der Abklärung und an der Behandlung von verhaltensgestörten Kindern und Jugendlichen interessiert sind, gerne in einem Team von Sozialarbeitern, Ärzten, Psychologinnen, Logopädin und Lehrern arbeiten, bitten wir Sie, sich mit uns in Verbindung zu setzen.

Wir können Ihnen interessante Anstellungsbedingungen und ein anspruchsvolles Arbeitsgebiet offerieren.

Anfragen und Anmeldung an die Heimleitung: H. Möhl, «Sonnenhof», 9608 Ganterschwil, Tel. (073) 33 26 33. I/513-O



**Reformierte Kirchgemeinde  
Zürich-Höngg-Oberengstringen**

Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir baldmöglichst

## **jungen Sozialarbeiter(in)**

Vorgesehene Schwerpunkte in der vielseitigen Tätigkeit in einer an Zürichs Stadtrand gelegenen Kirchgemeinde: Gruppenarbeit — Jugendarbeit — Besuchsarbeit — Organisation von Veranstaltungen.

Anstellungsbedingungen und Besoldung gemäss Reglement der Zentralkirchenpflege der Stadt Zürich.

Nähere Auskunft und Anmeldung beim Präsidenten der Kirchenpflege Höngg-Oberengstringen, Herrn Fred Friedländer, Bauherrenstr. 9, 8049 Zürich, Tel. (01) 56 63 54. I/743-ZH

Gesucht von sozialer Institution, die in einem grossen Neuaufbau begriffen ist, frohmütige, selbständige

## **Wirtschaftsleiterin- Hausbeamtin**

### **Lingère**

### **Koch oder Köchin**

(evtl. Ehepaar) zur selbständigen Besorgung der Küche

### **Hausmeister**

mit technischen und handwerklichen Fähigkeiten, könnte sich während der Bauzeit einarbeiten; auf Februar 1972 selbständiger

### **Erzieher-Heilpädagoge**

oder

### **Erzieherin-Heilpädagogin**

für drei bis vier Jugendliche auf unserer Landwirtschaft (Neubau mit Jugendabteilung); auf Herbst 1972

### **Lehrer und Werklehrer**

Offerten bitte an Ekkharthof-Verein, Heil- und Bildungsstätte für Kinder und Jugendliche, 8584 Leimbach TG. I/514-O

Grösseres Altersheim sucht nach Uebereinkunft tüchtige, selbständige

## **Köchin**

Wir suchen Persönlichkeit, welche einem Küchenteam vorstehen kann. Kochen für 100 Personen, Diätkenntnisse erwünscht.

## **Alterspflegerin Schwesternhilfe Praktikantin**

zur Betreuung unserer pflegebedürftigen Betagten.

Fortschrittliche Anstellungs- und Arbeitsbedingungen. Offerten unter Chiffre 29-46 805 Publicitas, 4600 Olten. I/730-NW

Das **Landheim Erlenhof** in Reinach bei Basel hat den Platz eines

## **leitenden Mitarbeiters**

neu zu besetzen.

Während einer **Einarbeitungsphase** wird der neue Stelleninhaber in der Zusammenarbeit mit dem Heimleiter und im wechselnden Einsatz bei verschiedenen Erziehergruppen Gelegenheit haben, mit der vielfältigen Struktur des Heimes vertraut zu werden. Vorgesehen ist sein **späterer Einsatz als Verantwortlicher für 2 bis 3 Erziehergruppen**. Für diese Funktion kommen in Frage: Heimerzieher oder Sozialarbeiter mit abgeschlossener Ausbildung und einigen Jahren Berufspraxis. Diese sollte sowohl die Arbeit im Heim wie auch die Auseinandersetzung mit schwierigen Jugendlichen umfassen. Die Bewältigung der gestellten Aufgaben wird leichter fallen, wenn der Bewerber Möglichkeiten der Weiterbildung über die Basisschulung hinaus genutzt hat.

Das Landheim Erlenhof bietet seinen Mitarbeitern zeitgemässe Arbeitsbedingungen und Gelegenheit zur beruflichen Fortbildung.

Interessenten werden gebeten, sich an den Leiter des Heimes, Herrn G. Schaffner, Landheim Erlenhof, 4153 Reinach, Telefon (061) 76 45 45, zu wenden. I/677-NW



Die **Kinderbeobachtungsstation Tschugg** im Berner Seeland sucht auf Anfang 1972 oder nach Uebereinkunft zur Ergänzung des Mitarbeiter-teams

## 1-2 dipl. Erzieherinnen

als Gruppenleiterinnen. Vielfältige heilpädagogische Fragestellungen, Selbständigkeit bei der Arbeit, Kontakte mit dem Arzt, anregendes Team. Möglichkeit der Stellvertretung der Heimleiterin.

Wir bieten fortschrittlich geregelte Besoldung, Ferien und Freizeit.

Offerten mit handschriftlichem Lebenslauf nebst Zeugnissen und Photo sind an die Direktion der Klinik Bethesda, 3249 Tschugg, Tel. (032) 88 16 21, zu richten. I/720-NW

## Weihnachten!

Altersheim Wangensbach Küsnacht sucht dringend für

## Ferienablösung

Hilfe für Haus und Küche. Mitte Dezember bis Mitte Januar zirka. Eventuell auch nur für 14 Tage oder halbtags. Gute Entlohnung.

Telefon (01) 90 09 89.

I/798-ZH

Wir suchen für sofort oder nach Uebereinkunft

## Schwestern oder Pfleger Dauernachtwachen dipl. Krankenpflegerin

mit Apothekenkenntnissen (mit Krankenpflege, Psychiatrie- oder Chronischkrankenpflege-Diplom).

Befähigte Frauen und Männer, die kein Diplom besitzen, jedoch viel Liebe und Verständnis für chronischkranke Patienten haben, würden wir gerne für einen verantwortungsvollen Posten einarbeiten.

Zeitgemässe Entlohnung, geregelte Freizeit, Fünftage-Woche.

Anmeldungen an das Asyl Gottesgnad, St. Nikolaus, 3425 Koppigen BE. I/726-NW

Im Basler Jugendheim wie auch in der Durchgangsstation sind auf Frühjahr 1972 oder schon früher einige Stellen als

## Erzieher

neu zu besetzen.

Wenn Sie als ausgebildeter Sozialarbeiter Freude haben, in verschiedenen Zweigen unseres Heimes eine interessante Aufgabe zu übernehmen, dann setzen Sie sich bitte mit uns in Verbindung.

Sie finden: Zeitgemässe Anstellungsbedingungen. Besoldung nach neuem baselstädtischem Besoldungsgesetz.

Offerten sind erbeten an die Leitung des Basler Jugendheimes, Postfach 4012 Basel, Telefon (061) 43 98 20. I/691-NW

Wir suchen auf 1. April 1972 eine

## Erzieherin

zur Betreuung unserer grösseren Buben bei den Hausarbeiten und in der Freizeit. Einreihung in die staatlichen Besoldungsklassen. Gut geregelte Freizeit. Personal- und Sparversicherung.

Bewerbungen sind zu richten an die Leitung der Taubstumm- und Sprachheilschule 3084 Wabern/Bern, Tel. (031) 54 24 64. I/714-NW

**Stiftung Schloss Regensburg**  
Sonderschulheim für lernbehinderte Kinder

sucht auf Frühjahr 1972 (evtl. früher)

## Gruppenleiter(in)

für eine Gruppe von 9 Knaben.

Unsere Gruppen bilden selbständige kleine Einheiten und werden von zwei ausgebildeten Erziehern als Team betreut.

Wir bieten: fortschrittliche Anstellungsbedingungen, psychologische Beratung, Möglichkeit zur Weiterbildung.

Anfragen und Bewerbungen an G. Borsani, Stiftung Schloss Regensburg, 8158 Regensburg, Tel. (01) 94 12 02. I/758-ZH

Wir suchen auf Anfang 1972 oder nach Vereinbarung

## **Hauspflegerin Heimgehilfin oder Haushaltlehrmädchen**

Wir bieten rechten Lohn und Anstellungsbedingungen nach Vereinbarung sowie Familienanschluss (Kinder) und selbständige Tätigkeit.

Anmeldungen und Anfragen sind erbeten an Bürger- und Altersheim, 8783 Linthal, Heimleitung: B. Zweifel-Blumer, Tel. (058) 7 22 79. I/789-ZH

Wir suchen dringend einen

## **Hilfspfleger**

für Betreuung und Mithilfe bei Arbeitstherapie unserer Pfleglinge.

Offerten sind erbeten an Martin-Stiftung, Heim für Erwachsene, Im Bindschädler 4, 8703 Erlenbach. I/790-ZH

### **Stadt Kloten**

#### **Stellenausschreibung**

Zur Ergänzung unseres Personalbestandes suchen wir zu möglichst baldigem Eintritt:

## **Hausdienst- und Serviceangestellte**

Erfordernisse: Fähigkeit im Umgang mit Betagten und Chronischkranken, Bereitschaft zur Zusammenarbeit in kleinem Team.

Wir bieten: gute Arbeitsbedingungen, geregelte Arbeits- und Freizeit, Besoldung im Rahmen einer neuzeitlichen Besoldungsverordnung, gute Sozialleistungen, Anschluss an eine Pensionskasse für festangestelltes Personal obligatorisch, Möglichkeit der Teilzeitarbeit, eventuell gleitende Arbeitszeit, soweit es die betrieblichen Voraussetzungen gestatten, moderne Personalzimmer vorhanden.

Anmeldungen mit allen üblichen Unterlagen an: Alterswohnheim «Im Spitz», Schulstrasse 22, 8302 Kloten.

Auskünfte erteilt gerne der Heimleiter, E. Klöti, Tel. (01) 84 72 33. I/797-ZH

**Schloss Mammern**, am Bodensee, Schweiz, Sanatorium für Innere Medizin mit 145 Betten, sucht für lange Sommersaison, vom April bis November 1972 (b. Eignung Jahresstelle), zuverlässige, tüchtige

## **Economat-Office- Gouvernante**

Eintritt: 15. Februar 1972 oder nach Uebereinkunft.

### **1. Lingère**

Eintritt: Anfangs März 1972.

Sehr hohe Besoldung, angenehmes Arbeitsklima.

Offerten sind zu richten an Dr. med. A. Fleisch, 8265 Mammern. I/523-O

**Kantonales Schulheim Gute Herberge, Riehen BS** sucht auf Frühling 1972 zwei

## **Erzieherinnen**

zur Führung der **Kindergartengruppe** (5 bis 7 Mädchen und Knaben) und einer **Mädchengruppe** (6 bis 8 Kinder im Alter von 9 bis 16 Jahren).

In kleineren und grösseren Teams werden mitgebrachtes Wissen, persönliche Fähigkeiten und neu Erlerntes diskutiert und zum Nutzen unserer normalbegabten, erziehungsschwierigen Mädchen und Knaben ausgewertet.

Zeitgemässe Arbeitsbedingungen. Neues kantonales Lohngesetz.

Anfragen und Offerten sind zu richten an das Kant. Schulheim, Aeussere Baselstrasse 180, 4125 Riehen. Telefon (061) 49 50 00. I/701-NW

---

Das **Heilpädagogische Tagesheim Interlaken** (Tagesschule für geistig behinderte Kinder) sucht auf 1. Januar oder Frühjahr 1972

## **Heimleiterin**

In diesem Heim werden 15—20 Kinder unterrichtet im Kindergarten- und Schulalter, eingeteilt in drei Klassen.

Bewerberinnen wollen sich bitte melden beim Präsidenten, Herrn M. Müller, Gerichtsschreiber, Schloss 2, 3800 Interlaken, Telefon während der Bürozeit (036) 22 10 34, privat (036) 22 52 25.

I/680-NW

---

Unsere langjährige Hausbeamtin heiratet. Wir suchen deshalb auf Frühjahr 1972 eine Nachfolgerin. Welche junge Hausbeamtin oder hauswirtschaftlich ausgebildete Tochter hätte Freude, sich in unserem neu ausgebauten, modernen Volksbildungsheim als

## Mitarbeiterin

einzusetzen?

Ferner suchen wir eine

## Tochter

mit guten Kochkenntnissen und zwei

## Praktikantinnen

für Haus und Küche

I/737-NW

Wir erwarten gerne Ihren Anruf. Telefon (064) 22 28 58, Volksbildungsheim Herzberg ob Aarau.

Gesucht

## Erzieherin

zu einer Gruppe von acht mittel-geistig-behinderter Knaben im Alter von 7 bis 12 Jahren. Guter Lohn, freier Samstagnachmittag und Sonntag.

Kant. Sonderschulheim, 6170 Schüpfheim LU, Tel. (041) 76 11 82. I/99-I

**Werkstube** in Zürich (Dauerwerkstätte für geistig Invalide) sucht auf Frühjahr 1972 für eine neue **Zweigstelle in Zollikon** einen

## Gruppenleiter-Instruktor

Die Arbeit erfordert pädagogisches Geschick, praktische Begabung, Organisationstalent und Freude am Umgang mit Behinderten. Es ist eine sorgfältige Einführung in die Aufgabe in unserer Hauptwerkstätte vorgesehen.

Sie finden bei uns angenehme Arbeitsbedingungen, gute Besoldung, städtische Pensionskasse, 5-Tage-Woche.

Bitte richten Sie ihre Anfrage und Bewerbung an Werkstube für geistig Invalide, Bertastrasse 50, 8003 Zürich, Telefon (01) 35 98 85. I/747-ZH

Das Lehrtöchterheim Riehen bei Basel sucht auf Frühling 1972

## Hausbeamtin

oder

## Köchin

mit erzieherischen Fähigkeiten als Stellvertreterin der Hausmutter.

Wir betreuen zirka 22 Mädchen, welche ausserhalb des Heimes eine Lehre machen. Wir bemühen uns um eine familiäre, frohmütige Atmosphäre.

Entlöhnung und Sozialleistungen sind zeitgemäss.

Anmeldungen mit den üblichen Unterlagen erbeten an Frau G. Moosbrugger-Leu, Stellimattweg 30, 4125 Riehen, Telefon (061) 51 31 62. I/683-NW

Sonderschulheim auf anthropos. Grundlage für praktisch bildungsfähige Kinder sucht

## Gruppenleiterin

für eine Gruppe von 6 Kindern im Alter von 6 bis 11 Jahren.

Geboten werden 5-Tage-Woche, 12 Wochen bezahlter Urlaub, den kantonalen Tarifen angeglichenes Gehalt.

Gesucht werden ferner zu den obenstehenden Bedingungen

## 2 Töchter

die Lust und Neigungen haben, sich in die Arbeit eines Heimes für zurückgebliebene Kinder einzuarbeiten.

Offerten sind zu richten an Chiffre I/710-NW an die Beratungs- und Vermittlungsstelle VSA, Wiesenstrasse 2, 8008 Zürich.

## Den Offerten

**keine Originalzeugnisse  
beilegen!**



Die Kinderpsychiatrische Station des Kantons Bern sucht für das Frühjahr 1972 heilpädagogisch und therapeutisch interessierte(n)

## Erzieher(in)

zur selbständigen Betreuung und Beobachtung einer Gruppe von 4 normalbegabten, aber verhaltensgestörten Knaben im Alter von zirka 10 bis 14 Jahren. Durchführung einzelner therapeutischer Massnahmen unter ärztlicher Anleitung nebst regelmässiger differenzierter Berichterstattung.

Neben guten Arbeitsverhältnissen, externem Wohnen und 8 Wochen Ferien ist viel Anregung zur beruflichen Weiterbildung geboten.

Besoldung nach kantonalem Reglement.

Gut ausgebildete Erzieher mit Sinn für echte Teamarbeit wollen ihre Bewerbungen richten an die Leitung der Kinderpsychiatrischen Station des Kantons Bern, Neuhaus, 3063 Ittigen bei Bern, Tel. (031) 58 02 52. I/713-NW

### Die Kinderheilstätte Maison Blanche

in Leubringen ob Biel sucht, unter Vorbehalt der Pensionierung des Vorstehers, auf 1. 4. 72 oder nach Vereinbarung eine(n)

## Heilpädagogen(in)

evtl. eine erfahrene Lehrkraft, die bereit ist, sich weiter auszubilden.

Aufgabenbereich: Unterricht; Leitung der pädag. Betreuung der Kinder, in Zusammenarbeit mit Arzt und Psychologin; Mitarbeit im Führungsgremium. Ab sofort Mitberatung über die Zukunftsaufgaben des Heimes (Patientenkategorien). Besoldung und Versicherung gemäss Dekret über die Staatsbeamten.

Auskunft und Anmeldung (mit den üblichen Beilagen) beim Direktionspräsidenten Marcel Rychner, Brunnengasse 16, Bern, Telefon (031) 22 34 16. I/674-NW

### Schlössli Ins

Wir suchen qualifizierte

## Erzieherin

mit Interesse an anthroposophischer Pädagogik (kann auch eingeführt werden).

Weitere Auskunft erteilt Frau Christa Seiler, Heimschule Schlössli, 3232 Ins BE, Tel. (032) 83 10 50 oder 83 14 50. I/721-NW

### Töchterheim Hirslanden

Witellikerstrasse 45, 8008 Zürich

Wir suchen für Anfang 1972 oder nach Vereinbarung

## Erzieherin

mit Verantwortung in pädagogisches Team einer Wohn- und Arbeitsgruppe von 6—8 Töchtern im Alter von 14—18 Jahren I/804-ZH

Auskunft über die Heimleitung (051) 53 15 70.

### Kinderheim Wartheim, Muri BE

sucht auf Frühjahr 1972 oder früher eine

## Erzieherin

die verantwortungsbewusst mithilft, den Mädchen ein frohes Heim zu bieten. Die Anstellungsbedingungen sind gut geregelt.

Anfragen erbitten wir an die Heimleiterin des Wartheims, Thunstrasse 48, Muri/Bern, Telefon (031) 52 01 12. I/704-NW

### Beschäftigungsstätte Eichwäldli Luzern

Gesucht werden auf anfangs 1972 (Eröffnung) zwei bis drei

## Gruppenleiter(innen)

mit besonderer Fähigkeit zur Förderung und Betreuung Behinderter in kleinen Gruppen. Es handelt sich um eine Aufbauarbeit in neuer sozialer Einrichtung. Besoldung nach kantonalem Dekret. Auskunft erteilt Paul Zemp, Kantonaler Sonderschulinspektor, Luzern (Tel. (041) 21 96 74 Büro und 88 12 02 privat).

Die schriftlichen Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen sind bis spätestens Ende Dezember 1971 zu richten an: Regierungsrat Dr. Karl Kennel, Präsident der Stiftung für Schwerstbehinderte, Bahnhofstrasse 15, 6002 Luzern.

I/97-I

Wir suchen auf 1. März 1972 eine

## **selbständige Buchhalterin**

zur Betreuung des gesamten Rechnungswesens eines Heimbetriebes mit drei angeschlossenen Lehrwerkstätten.

Ebenfalls auf den 1. März oder 1. April 1972 suchen wir eine

## **kaufmännisch ausgebildete Mitarbeiterin**

zur selbständigen Uebernahme des Sekretariates und zur Führung der Kasse.

Möchten Sie sich näher informieren lassen? Gerne vereinbaren wir mit Ihnen eine Besprechung.

I/805-ZH

Erziehungsheim Schenkung Dapples, Flühgasse 80, 8008 Zürich, Tel. (01) 53 60 66.

## **Stellengesuche**

Stelle gesucht als

## **Kindergärtnerin**

(Zürich und Umgebung) in Heim für geistesschwache Kinder. Eintritt 1. 3. 72.

Offerten an: M. Delévaux, Citadelle 16, 1024 Ecublens. I/286-C

## **Sozialarbeiterin**

sucht entsprechende Arbeit in geschlossener Fürsorge im Kanton Bern. Gleichzeitiger Wunsch, den Bewegungsunterricht (Rhythmik, Gymnastik) zu übernehmen oder Einzelunterricht in div. Heimen.

Offerten unter Chiffre I/120-B an die Beratungs- und Vermittlungsstelle VSA, Wiesenstrasse 2, 8008 Zürich.

Herausgeber: Verein für Schweizerisches Heim- und Anstaltswesen (VSA)

Präsident: Paul Sonderegger, Neugutstrasse 17, 8820 Wädenswil, Tel. (051) 75 19 51

Geschäftsleiter und Quästor: Gottfried Bürgi, Im Weinberg, 8427 Freienstein, Tel. (051) 96 21 94

Aktuar: Ueli Merz, Schenkung Dapples, Flühgasse 80, 8008 Zürich

Ehepaar mittleren Alters sucht auf Frühjahr 1972 neuen Wirkungskreis als

## **Verwalter-Ehepaar**

auf Anstaltsbetrieb mit Landwirtschaft (Strafanstalt, Bürgerheim, Waisenanstalt). Gute Ausbildung in Landwirtschaft und Heimbetrieb.

Offerten unter Chiffre I/127-B an die Beratungs- und Vermittlungsstelle VSA, Wiesenstrasse 2, 8008 Zürich.

**Sie:** Handels- und Vorsteherinnenschule, heute Hausbeamtin in einer Psych. Klinik,

**Er:** Kaufmännische Schule, heute Adjunkt mit fürsorglicher Betreuung in einer Heilstätte, suchen

## **Heimleiterposten**

in einem evtl. neu zu entstehenden Altersheim. Graubünden und Ostschweiz bevorzugt.

Anfragen unter Chiffre I/122-B an die Beratungs- und Vermittlungsstelle VSA, Wiesenstrasse 2, 8008 Zürich.

## **Diverses**

Zu verkaufen

## **20 VESKA-Krankenbetten**

Modell Embru 1947, gut erhalten, mit Hebevorrichtung, Keil und Zahnstangenverstellung, Fussbügel verchromt, mit Handtuchhalter, Lampenhalter, braun lackiert, mit Kettennetz. Günstig abzugeben. sofort.

Zürcher Heilstätte Wald, Post Faltigberg, 8636 Wald, Tel. (055) 9 17 02. I/102

## **Inserate bitte frühzeitig aufgeben!**

Geschäfts-, Beratungs- und Vermittlungsstelle VSA: Wiesenstrasse 2, 8008 Zürich, Tel. (051) 34 45 75

Sekretärin und Leiterin der Beratungs- und Vermittlungsstelle VSA: Frau Charlotte Buser

Allgemeine Korrespondenzen sind an die Geschäftsstelle zu richten

Fachblatt-Abonnements sind direkt beim Verlag Stutz & Co., 8820 Wädenswil ZH, zu bestellen!



# LUCUL

**BOUILLONS - SUPPEN - SAUCEN  
FÜR HÖCHSTE ANSPRÜCHE**

**LUCUL Nahrungsmittelfabrik AG 8052 ZÜRICH**

Tel. (051) 50 27 94

PHAG - Produkte  
für Zuckerkrank  
sichern Ihnen eine  
erfolgreiche Diät,  
dank der besondern  
Zusammensetzung  
nach neuesten  
wissenschaftlichen  
Erkenntnissen.  
Machen auch Sie  
einen Versuch.

**FÜR  
ZUCKER-  
KRANKE**

**GLUTEN-  
STENGEL**



**GLUTEN-  
ZWIEBACK**



FABRIK HYGIENISCH - DIÄTETISCHER  
NAHRUNGSMITTEL / GLAND (WAADT)

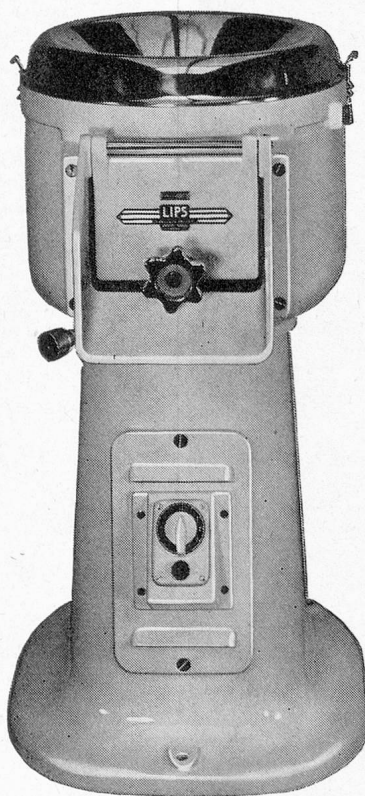
Kennedy & LUCUL

# Lips

**UNIVERSAL  
KÜCHEN-  
MASCHINEN**

**JAKOB LIPS  
MASCHINENFABRIK  
8902 URDORF  
TEL. 051 98 75 08**

SCHÄLMASCHINE III



**ELEKTRO  
KARTOFFEL-  
SCHÄL-  
MASCHINEN**

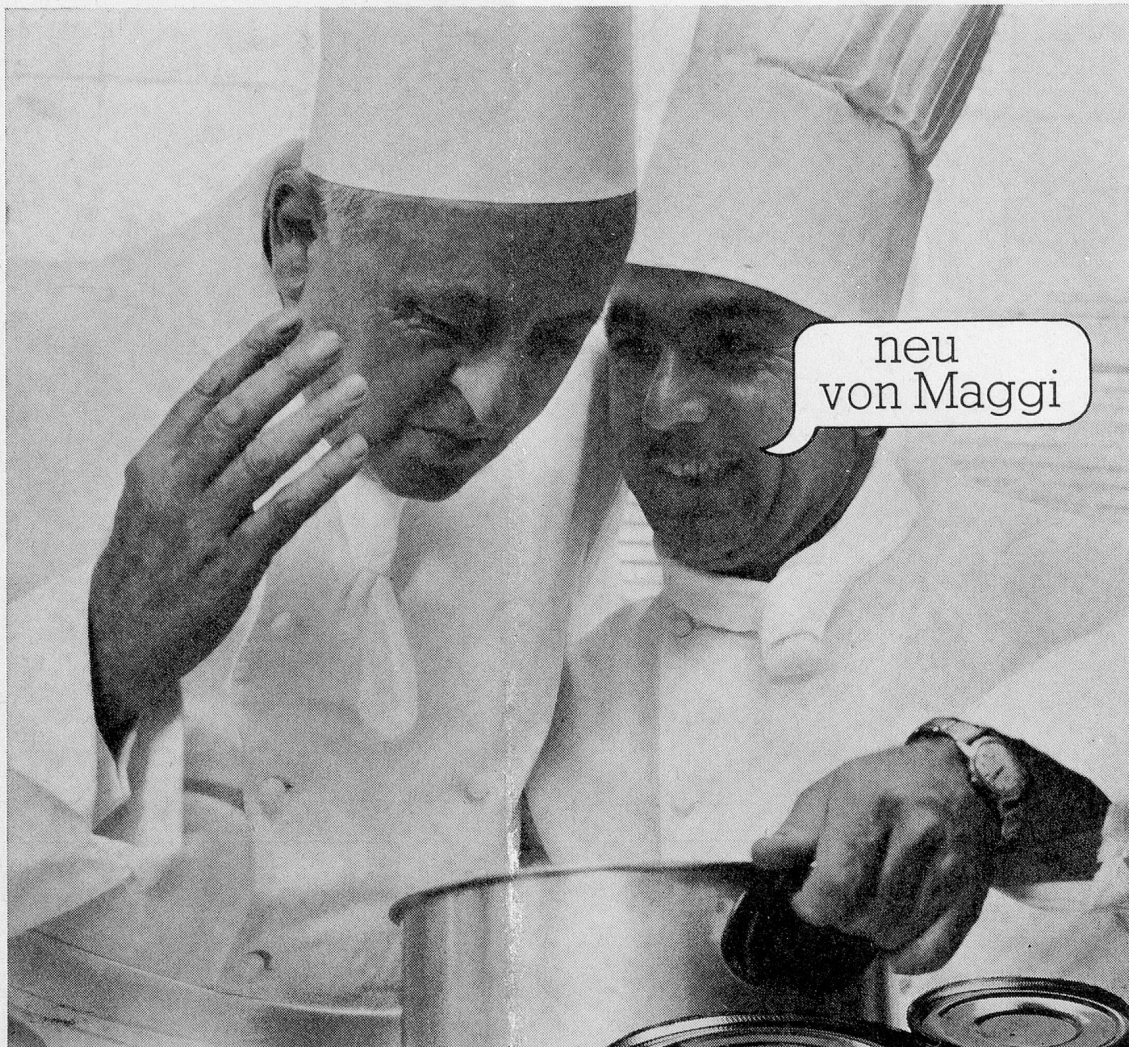
Für jeden  
Betrieb  
die geeigneten  
Küchen-  
Maschinen

Hotels  
Restaurants  
Tea Rooms  
Kantinen  
Heime  
Anstalten  
Spitäler

H



cool.



neu  
von Maggi

Eine neue, rassige  
Maggi-Exklusivität

\*\*\*

ungarische

# GULASCH ★ SUPPE ★

- \* wie hausgemacht,  
mit reichlichen Rindfleischeinlagen
- \* Dosen für 3 oder 6 Portionen à je 3 dl
- \* doppelt konzentriert
- \* einfach und schnell zubereitet



71.4.99.13 d

**MAGGI®**

Maggi Grossküchen Service

A.Z. Wädenswil